

Recd.

Regd.

1913

Enclosures

Spare copies

G.O. No. 601, 27th June 1913.

The Oriental Manuscripts Library.

Recording, with remarks, report on the working of — for the triennium 1910-11 to 1912-13.

Government of Madras.

EDUCATIONAL DEPARTMENT.

Recd.

Regd.

} 1913

Enclosures

Spare copies

G.O. No. 601, 27th June 1913.

The Oriental Manuscripts Library.

Recording, with remarks, report on the working of — for the triennium 1910-11 to 1912-13.

GOVERNMENT OF MADRAS.

EDUCATIONAL DEPARTMENT.

Read—the following paper :—

Letter—from the Hon'ble Sir ALFRED GIBBS BOURNE, D.Sc., F.R.S., K.C.I.E.,
Director of Public Instruction, Madras.
To—the Secretary to Government, Educational Department.
Dated—the 10th June 1913.
No.—C. No. 5722.

I have the honour to submit herewith, for the information of Government, three copies of my proceedings Dis. No. 3242, dated 6th June 1913, reviewing the report on the working of the Oriental Manuscripts Library during the triennium 1910–11 to 1912–13.

ENCLOSURE.

Proceedings of the Director of Public Instruction, Dis. No. 3242, dated 6th June 1913.

Read—the following paper :—

Letter—from M.R.Ry. Rao Bahadur M. RANGACHARYA, M.A., Curator, Government Oriental Manuscripts Library, Madras.
To—the Director of Public Instruction, Madras.
Dated—the 6th May 1913.
No.—C.-93.

I have the honour to submit the following report on the working of the Government Oriental Manuscripts Library, Madras, during the triennium 1910–11 to 1912–13, as required in G.O. No. 323, Educational, dated 6th June 1910.

2. *Staff.*—My proposals for the reorganisation of the staff of the Library were sanctioned by Government in G.O. No. 372, Educational, dated the 1st July 1910, so as to take effect from the 1st August 1910; and the staff, as thus improved and strengthened, has been doing work from 1st September 1910. During this triennium I was on furlough for 9 months from 1st July 1912, and M.R.Ry. S. Kuppuswami Sastri Avargal, M.A., was in charge of the Library from 22nd July 1912 to 31st March 1913. The post of Assistant Librarian twice changed hands and remained vacant without any incumbent for over three months. M.R.Ry. R. Ramaswami Aiyangar acted as Assistant Librarian till 2nd August 1911, when he was transferred to the office of the Director of Public Instruction, Madras. M.R.Ry. T. S. Rangachariyar succeeded him, but was sent out as Sub-Assistant Inspector of Schools on 10th November 1912; and the place remained without any substitute till 18th February 1913, when M.R.Ry. R. Ramaswami Aiyangar was again appointed to the post. On account of the death of his father, he had to take privilege leave for 6 weeks from the 25th March last. M.R.Ry. K. Venkateswara Sastri, the Senior Pandit, has been temporarily transferred to the Presidency College, Madras, as Malayalam Master, and his place is occupied by V. Krishnamachari. The only other change worth noticing here is the absence on leave for 6 months of V. Prabhakara Sastri, the Telugu Pandit Copyist of the Library.

3. *Contingent expenses.*—Consequent on the appointment of three Pandit Copyists in the reorganised staff, one for Sanskrit, one for Telugu and one for Tamil, the allotment under contingencies for transcription has been reduced from Rs. 800 to Rs. 400. But this amount has been found insufficient owing to the availability of a large number of manuscripts for transcription, and it has been supplemented every year by extra grants. Further, a number of Sanskrit manuscripts have been copied on the requisition of the India Office in London on behalf of scholars in Europe; and the charges, incurred in preparing these copies, although subsequently recovered from them and credited to Government, have had to be met from our budget allotment for transcription. The amount of Rs. 672–15–0 (*vide* statement No. 1) shown as expenditure incurred in purchasing manuscripts in 1912–13 includes Rs. 149–6–0 for sending a photographic copy of the manuscript of Praudhaprakāsikā to Professor Lanman of the Harvard University, as well as a sum of Rs. 259–9–0, the cost of a

photographic copy of Bhartṛhari's Mahā-bhāṣyadīpikā obtained from the Imperial Library at Berlin. In 1910–11 a sum of Rs. 125 was expended in connection with the transcription, etc., of the translation of Gaṇitāsārasaṅgraha and also the revision of the descriptive slips of the Tamil Descriptive catalogue; and the amount spent in 1911–12 under this head relates to the partially-carried out translation of the Vākya-pāṇīya of Bhartṛhari.

4. *Visitors' and books consulted.*—It will be seen from statements II and III, that not merely has the Library maintained its popularity during the triennium, but that there has been a steady increase year after year in the number of visitors and in the number of books consulted and copied by them. The appointment of an attender in the revised staff has made it possible to have a more careful registering of the visitors and of the books issued to them. But the want of printed forms of application for books has largely hampered this work and inconvenienced the visitors to the Library very considerably. I have been directed to have the necessary forms made by cyclostyle or through any other multiplying process; and as this office is not supplied with any such apparatus, I addressed Messrs. Addison & Co., as also Messrs. Vest & Co., Madras; but both the firms declined to undertake the work and stated that the forms, if printed, would be neater and cheaper. It is hoped, therefore, that the rules in regard to the printing of these forms will not any longer put this public Library managed by Government to the inconvenience of having to use untidy manuscript or cyclostyled forms. Again it will be seen from statement III that religion, poetry and fiction were the most popular subjects in relation to which books were consulted, and that Sanskrit, and next to it Telugu, and next to it Tamil, continued to be the chief languages in which most of the books consulted are written. It may well be that the geographical position of the Library at the junction, so to say, of the Tamil-speaking and the Telugu-speaking districts of the presidency accounts for the preponderance of the Telugu and the Tamil books consulted over those in the other vernaculars.

5. The Library was visited by many distinguished scholars, one of them being Sir Charles N. E. Eliot, K.C.M.G., the President of the Hongkong University, who spent a number of hours in the Library. Besides the photographic copy of Praudhaprakāsikā, already mentioned as having been supplied to Professor Lanman of America, as many as 54 works containing over 79,000 granthas were copied in the Library and sent to scholars in this country as well as in Europe and America. In the above 79,000 granthas, the five works, which contain nearly 12,000 granthas and have been supplied to scholars through the India Office, are not included.

6. *Tours for the collection of manuscripts.*—Six tours for collecting manuscripts were undertaken during this triennium in the districts of Malabar, Tanjore, Guntūr, Gōdāvari, Vizagapatam, Madura, Trichinopoly and Tinnevely. Over 5,000 manuscripts were examined and about 1,000 manuscripts were selected for acquisition. I went on tour to Guntūr in 1910–11, and M.R.Ry. S. Kuppuswami Sastri, who acted for me during my furlough, proceeded to Tanjore and Tinnevely, the other tours were by some of the members on the staff of the Library. In all these tours it has been found that, unless the owners of manuscripts are approached through men of local influence, it is very difficult for us to acquire any manuscripts for the Library. Among those who have rendered assistance to the Library in procuring manuscripts, I request permission to mention the names of the following gentlemen :—

- (1) M.R.Ry. Malladi Somayajulu of Guntūr;
- (2) " K. R. V. Krishna Rao Bahadur, the Zamindar of Polavaram;
- (3) " G. V. Appa Rao of Vizianagaram;
- (4) " M. V. Ramanujachariar, Tamil Pandit, Kumbakonam College;
- (5) " Sri Ranga Narayana Jiyar of Srirangam;
- (6) " P. D. Srinivasa Raghavachariyar, Sub-Registrar of Alwārtirunagari;
- (7) " M. Ramakrishna Kavi, M.A.; and
- (8) " S. P. V. Rangnathaswami Garu.

In appreciation of the interest evinced by them in helping the Library, they may be duly thanked and a copy of the catalogue of the manuscripts collected during the triennium may also be presented to each of these gentlemen.

7. *Collection of manuscripts.*—Besides the manuscripts acquired in the course of the various tours, many collections were acquired by means of correspondence. A photographic copy of the manuscript of Mahābhāsyadīpikā was obtained, as already stated, from Germany. I may here state that this is a very rare work, and that its only manuscript, so far as now known, is in Germany. It has to be specially mentioned that a number of Sanskrit manuscripts written in Bengali characters were discovered in a village near Māyavaram, and they were acquired for the Library. On examination they were found to be works on logic procured by a Pandit of the Tanjore district, who perhaps studied Sanskrit logic in Nuddea in Bengal. Another interesting find of manuscripts in the triennium is a collection of 13 Marathi manuscripts in Walajah near Arcot, which were also purchased for the Library. Besides the manuscripts copied by the temporary copyists in and outside the Library, the permanent Pandit copyists transcribed 7,791 pages in Sanskrit, 2,147 pages in Tamil, and 1,769 pages in Telugu. Of the manuscripts copied for the Library, over 7,000 pages in Sanskrit and 1,500 pages in Telugu were compared with the originals to ensure accuracy. It will be seen from statement IV that the number of manuscripts acquired during the triennium is 2,150, as against 1,507 of the previous triennium, and that the collections made in 1910–11 were the largest, while those acquired in 1912–13 were the smallest. The decrease in this year was due to various causes, the chief of them being the changes in the staff and the heavy work in connection with the preparation and printing of the Triennial Catalogue. But the number of valuable manuscripts acquired during the year has not been noticeably less. Of the manuscripts collected, those relating to Religion, Philosophy and Poetry happen to be the largest in Sanskrit, while the manuscripts relating to Religion and Poetry are the largest in Tamil, and those relating to Poetry are the largest in Telugu.

8. *Descriptive Catalogues.*—(a) *Sanskrit manuscripts.*—During this triennium 2,628 slips from No. 6494 containing descriptions of as many works were revised and sent to the press; and 1,874 pages commencing from No. 4679 of the descriptive catalogue and containing descriptions of 3,001 works as against 2,676 of the last triennium, were completely printed. The index and table of contents of volumes X to XVI were prepared and sent to the press. Volumes X to XV have been completely printed, and these have been published in addition to volumes VIII and IX, which were also actually issued during this triennium. The table of contents and index of volume XVI, which were in the proof stage at the end of the triennium, have since been ordered to be struck; and it is hoped that the XVI volume will be issued ere long. I may here state that hereafter the publication of the volumes of the Sanskrit Catalogue may take place almost immediately after their printing is completed.

(b) *Tamil manuscripts.*—Slips containing descriptions of 286 works were sent to the press; and 337 pages, containing the description of 297 works as against 230 of the previous triennium, were completely printed. The first volume consisting of 486 pages and describing 510 works has been issued with the required index and table of contents. About 170 copies of this volume have been distributed by the Library staff to scholars and institutions interested in Tamil learning, in accordance with a list approved by the Director of Public Instruction, Madras.

(c) *Telugu manuscripts.*—During this triennium, 1,179 works, as against 1,579 of the previous triennium, have been examined; and as many descriptive slips have been prepared. About 100 to 150 manuscripts have been discovered to require examination and description. When this is completed, which, I hope, will be done in the course of this year, the slips will be arranged alphabetically and according to subject-matter, and then sent to the press.

9. *Reference catalogues.*—Three catalogues of the Sanskrit, Tamil and Telugu printed books were prepared and made ready for the use of the public. Three other lists of English printed books, dictionaries and catalogues of other libraries have also been prepared for the use of the public. Lists of manuscripts acquired since 1893, which is the year of the publication of the Alphabetical Index, have likewise been prepared in three volumes, one for the Sanskrit, one for the Tamil, and one for the Telugu manuscripts.

10. *Triennial catalogue.*—With a view to make known as early as possible to scholars and to the public interested in Sanskrit and vernacular literatures the discovery of new manuscripts and their contents, I proposed to the Director of Public Instruction, Madras, in July last that the Appendix B to be attached to this report be so enlarged as to make it a descriptive catalogue of the manuscripts collected during the triennium; and on my pointing out to him that the proposal would result in economy of work and printing, and that the advantages, accruing therefrom to the public as also the prevention of the accumulation of arrears in the matter of the preparation of the descriptive catalogue consequent thereupon, were worthy of consideration, he approved of my proposals in his proceedings, Dis. No. 6591, dated 26th September 1912. Accordingly the work of preparing the slips for this triennial catalogue was begun in October last.

This catalogue will contain all the information hitherto given in Appendix B to the report of this Library, as well as such other important particulars about the manuscripts as are required to give the reader an adequate idea regarding their nature and contents and value. This will be issued in three separate parts, one for Sanskrit, one for Tamil, and one for Telugu, consisting respectively of about 1,200 pages, 275 pages, and 450 pages of printed matter. Already 700 pages of Sanskrit, 224 pages of Tamil, and 380 pages of Telugu have been printed, and I hope to be able to finish the work within the next two months and submit the catalogue within the time allowed by the Director of Public Instruction, Madras. I take this opportunity of thanking the Superintendent of the Government Press, Madras, for his ready co-operation with me in having the printing of this catalogue rapidly done. During the next and the succeeding triennial periods, the work of preparing the descriptive slips and of printing them will be done as soon as the manuscripts are acquired, and the catalogue taking the place of Appendix B will be ready for submission and publication at the time when the report is submitted.

11. *Publication of works.*—The last portions of the text and the translation of the *Gaṇitasārasaṅgraha* were sent to the press; and 48 pages of the text and 118 pages of the translation were completely printed, as also four appendices (39 pages) and a preface (18 pages) and an introduction (6 pages) in relation to the whole work by Dr. D. E. Smith of the Columbia University. The book was issued in 1912, and copies thereof have been distributed to scholars and institutions interested in Sanskrit learning. I have received letters from some scholars speaking highly of the value of this publication. The translation of *Vakyaṇḍīya* and the collation of *Āpastamba-sūtras* have been begun. The former is a work on what may be called the philosophy of Grammar, and the latter gives rules for the construction of sacrificial altars of various shapes, and throws light on the geometrical knowledge possessed by the Indo-Aryans more than 2,800 years ago. The manuscript of *Paṇḍitadāmanī* has been sent to the press, and the first canto consisting of 36 pages is in type. On account of my having been on furlough, the printing of this work had to be delayed during the greater portion of the last official year.

12. *Preservation of manuscripts.*—Nearly all the manuscripts of the Library have been dusted, and 671 palmleaf manuscripts have been coated with naphtha oil to protect them against the ravages of insects. With a view to facilitate the identification of the palmleaf manuscripts, I have arranged to attach to them flags made of thin card-board pasted on cloth with an eyelet, and to enter on them the names of the works and the number in the descriptive catalogue under which they are described.

13. *Printed books.*—A large number of printed books have been added to the Library and some of them were received in presentation.

14. *Accommodation and equipment.*—In spite of unceasing endeavours to have the accommodation of the Library improved, it has had to be in the same condition at the end of the three years covered by this report. As the Superintendent of the Government Museum, Madras, would not allow an enlargement of the present building in the Museum compound, sites were found out in the adjoining locality, and the Director of Public Instruction, Madras, was addressed about securing for the Library a suitable site out of them; but he thought that a building in the Old College compound would serve the purpose well enough. A rough plan and an estimate for a building

there were then submitted. After some correspondence regarding the actual location of the building in the compound, the Director of Public Instruction, Madras, asked me to obtain and submit plans and estimates for seeking the administrative approval of Government. But before these could be fully submitted, a proposal to provide accommodation in the buildings now occupied by the Engineering College, Madras, was set on foot, and the submission of the plans and estimates were ordered to be deferred. I understand that no accommodation will be found for this Library in the Engineering College buildings, and that it is to be located in the building to be constructed for the University Library. As this, however, will take some years to become an accomplished fact, and as the need of the Library for better accommodation is very urgent, I have submitted a proposal to have a temporary shed constructed so as to secure soon the needed extension of space and accommodation; and I hope that this will be approved and the shed constructed as early as possible.

During the last two years the manuscripts were transcribed on durable paper ruled by the Superintendent, Government Press, Madras, but now the Superintendent of Stationery, Madras, has classed this ruled paper under material required for forms, and desires me to obtain the sanction of Government for having the required kind and quantity of paper ruled. As it is highly desirable to have ruled paper for transcribing the manuscripts neatly and well, I intend addressing you separately on the subject requesting you to obtain the sanction of Government for the same.

Conclusion.—It will be seen that the reorganization of the staff of the Library has resulted in improvement in relation to all the branches of work done in it; and when a proper building is provided for its accommodation, it will, I am hopeful, become a worthy centre of literary activity and research in respect of Sanskrit literature and also the vernacular literatures of South India.

SUB-ENCLOSURE.

STATEMENT I—Details of charges incurred in the collection and preservation of manuscripts.

	1910-11.	1910-11.
	RS. A. P.	RS. A. P.
<i>Collection of manuscripts—</i>		
Transcription of manuscripts	575 9 11	
Purchase of manuscripts	436 11 0	1,062 4 11
<i>Preservation of manuscripts—</i>		
Binding charges	143 15 0	
Prevention of damage by book-worms	18 15 0	
		162 14 0
Purchase of printed books		355 1 10
Preparation of manuscripts for the press		120 0 0
Minor contingencies		135 9 6
Total	1,835 14 3	
	1911-12.	1911-12.
	RS. A. P.	RS. A. P.
<i>Collection of manuscripts—</i>		
Transcription of manuscripts	512 1 0	
Purchase of manuscripts	436 14 0	948 15 0
<i>Preservation of manuscripts—</i>		
Binding charges	94 12 0	
Prevention of damage by book-worms	14 2 0	
		108 14 0
Purchase of printed books		400 3 2
Preparation of manuscripts for the press		50 0 0
Minor contingencies		208 3 5
Total	1,725 3 7	

Statement I—Details of charges incurred in the collection and preservation of manuscripts
—cont.

	1912-13.	1912-13.
	RS. A. P.	RS. A. P.
<i>Collection of manuscripts—</i>		
Transcription of manuscripts	456 8 3	
Purchase of manuscripts	672 15 0	1,129 7 3
<i>Preservation of manuscripts—</i>		
Binding charges	45 0 0	
Prevention of damage by book-worms	10 15 0	
		55 15 0
Purchase of printed books		551 9 2
Minor contingencies		298 3 10
Total	2,030 3 3	

STATEMENT No. II.

	1910-11.	1911-12.	1912-13.	1907-08.	1908-09.	1909-10.
Number of readers	651	695	696	737	876	614
Number of visitors who came to copy and compare manuscripts	869	1,072	1,162	792	769	464
Number of visitors who came to assist persons engaged in comparing and also of others	85	95	18	46	94	54
Total	1,605	1,862	1,876	1,575	1,738	1,132

STATEMENT No. III—Number of manuscripts consulted, 1910-11.

R denotes manuscripts read.
C denotes manuscripts copied or compared.
T denotes the total of the previous columns.

	Sanskrit.			T.legu.			Tamil.			Pecan, Abr. and Hindustani.			Malayalam.			Kannase.			Urdu.			Total.
	R	C	T	R	C	T	R	C	T	R	C	T	R	C	T	R	C	T	R	C	T	
Art	27	86	112	12	15	27	10	2	12	1	1	2	...	...	...	...	...	...	...	...	...	153
Biography	1	2	3	5	...	5	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	8
Drama	13	3	16	4	...	4	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	24
Ection	42	7	49	87	39	126	60	4	64	...	...	...	1	...	...	...	...	...	...	...	...	230
History	5	4	9	73	23	96	30	8	38	6	6	2	4	...	...	...	...	...	...	...	...	163
Language	56	17	73	18	14	32	24	1	25	1	1	...	...	...	...	2	2	1	1	2	...	136
Law	37	26	62	2	2	4	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	66
Local records	...	...	...	81	10	91	32	29	61	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	196
Medicine	6	5	11	41	26	67	32	11	43	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	128
Philosophy	60	24	84	21	2	23	20	6	26	1	1	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	134
Poetry and Prose	51	36	87	167	186	293	94	29	123	35	544	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	652
Religion	152	280	442	11	7	18	15	1	16	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	477
Science	69	24	163	97	35	132	41	19	60	1	1	...	...	...	...	2	2	...	...	...	...	368
Vedic Literature	40	51	91	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	91
Miscellaneous	71	107	178	53	19	72	28	...	38	1	2	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	281
Total	646	740	1,386	662	328	990	400	110	510	52	11	63	9	21	30	11	...	...	...	...	...	2,982

Statement No. III—Number of manuscripts consulted, 1911-1912.

	Sanskrit.			Telugu.			Tamil.			Persian, Arabic and Hindustani.			Malayalam.			Kannase.			Total.
	R	C	T	R	C	T	R	C	T	R	C	T	R	C	T	R	C	T	
Art	9	39	48	1	6	7	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	55
Biography	23	38	61	1	6	2	7	3	1	..	..	..	..	..	..	..	..	..	43
Drama	43	30	73	95	108	198	41	7	45	..	..	..	..	..	..	..	..	..	72
Fiction	6	6	12	30	48	76	41	9	50	2	..	..	..	..	..	..	..	..	324
History	55	140	195	28	40	68	18	11	29	..	..	..	..	..	..	..	..	..	144
Language	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	296
Law	75	..	75	2	3	5	7	6	13	..	..	..	..	..	..	..	..	..	85
Local Records	..	..	..	88	115	208	23	26	49	..	..	..	..	..	..	..	..	..	222
Medicine	..	..	..	47	88	119	57	21	78	..	..	..	..	..	..	..	..	..	249
Philosophy	78	59	132	47	15	62	12	6	18	..	..	..	..	..	..	..	..	..	212
Poetry and prose	37	20	57	84	103	187	67	31	98	..	..	..	..	..	..	..	..	..	537
Religion	131	322	453	8	5	13	57	12	60	..	..	..	..	..	..	..	..	..	324
Science	81	35	116	27	47	74	22	7	29	..	..	..	..	..	..	..	..	..	144
Vedic Literature	51	45	96	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	296
Miscellaneous	38	43	81	28	50	78	22	6	29	..	..	..	..	..	..	..	..	..	85
Total	692	824	1,446	492	633	1,125	378	151	529	2	5	7	1	..	1	7	6	12	3,120

Statement No. III—Number of manuscripts consulted, 1912-13.

	Sanskrit.			Telugu.			Tamil.			Persian, Arabic and Hindustani.			Malayalam.			Kannase.			Total.
	R	C	T	R	C	T	R	C	T	R	C	T	R	C	T	R	C	T	
Art	58	126	184	9	14	23	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	213
Biography	32	31	63	3	1	4	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	1
Drama	93	15	111	108	144	252	85	86	171	..	..	..	..	..	..	..	..	..	72
Fiction	9	4	13	38	7	45	21	16	37	..	..	..	..	..	..	..	..	..	537
History	125	54	179	53	36	89	66	119	185	2	..	..	..	..	..	..	..	..	103
Language	108	48	149	2	..	2	12	10	22	..	..	..	..	..	..	..	..	..	455
Law	..	..	..	121	178	299	52	100	152	..	..	..	..	..	..	..	..	..	173
Local Records	..	..	..	106	33	12	45	33	25	68	..	..	..	..	..	..	..	..	452
Medicine	115	128	243	16	1	17	24	14	38	..	..	..	..	..	..	..	..	..	299
Philosophy	95	57	152	165	116	281	106	184	290	..	..	..	..	..	..	..	..	..	298
Poetry and Prose	193	228	421	20	14	3	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	723
Religion	77	147	224	8	10	2	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	526
Science	38	20	58	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	195
Vedic Literature	21	..	21	30	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	58
Miscellaneous	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	104
Total	985	1,022	2,007	617	531	1,148	450	577	1,037	7	1	..	1	9	1	10	..	..	4,210

Language.	1910-11.			1911-12.			1912-13.		
	Number of manuscripts read.	Number of manuscripts copied or compared.	Total.	Number of manuscripts read.	Number of manuscripts copied or compared.	Total.	Number of manuscripts read.	Number of manuscripts copied or compared.	Total.
Sanskrit	610	740	..	622	824	..	985	1,022	..
Telugu	662	328	..	492	633	..	617	531	..
Tamil	400	110	..	378	151	..	460	577	..
Persian, Arabic, and Hindustani	52	11	..	2	5	..	7	..	..
Malayalam	9	21	..	1	..	..	..	..	..
Kannase	11	..	..	7	5	..	9	1	..
Urdu	1	1	..	..	..	..	..	..	..
Total	1,775	1,211	2,986	1,602	1,613	3,210	2,079	2,131	4,210
Similar figures for the years.	1907-08.	1908-09.	1909-10.	1910-11.	1911-12.	1912-13.	1913-14.	1914-15.	1915-16.
	855	1,080	1,935	1,413	919	2,332	1,293	764	2,057

STATEMENT No. IV—Manuscript works acquired, arranged according to the manner of acquisition.

	Sanskrit.			Tamil and Manipal.			Telugu.			Kannase.			Malayalam.			Persian, Arabic and Hindustani.			Total.
	R	C	T	R	C	T	R	C	T	R	C	T	R	C	T	R	C	T	
1910-11.	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	55
Transcription	41	7	1	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	43
Restoration	14	11	7	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	72
Purchase	340	45	1	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	324
Presentation	375	68	49	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	144
Total	771	131	58	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	296
1911-12.	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	85
Transcription	22	3	16	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	249
Restoration	7	7	41	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	212
Purchase	231	22	13	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	537
Presentation	216	40	62	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	324
Total	476	72	132	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	144
1912-13.	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	296
Transcription	55	1	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	85
Restoration	3	1	7	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	249
Purchase	271	6	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	212
Presentation	112	4	2	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	537
Total	441	12	9	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	324
Total for triennium	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	462
Similar total figures for 1907-08	231	86	36	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	2,150
Do. for 1908-09	149	246	47	3	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	361
Do. for 1909-10	260	110	2	9	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	757
Total	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	389

STATEMENT No. V—Manuscript works acquired during the year 1912-13, arranged according to subject-matter.

Subject-matter.	Sanskrit.	Tamil.	Telugu.	Total.
Art	3	..	..	3
Drama	11	..	2	13
Fiction	9	..	..	9
Language	35	..	1	36
Law	87	..	..	87
Medicine	8	..	..	8
Poetry	75	1	5	81
Philosophy	75	..	..	75
Religion	135	9	..	144
Science	8	..	1	9
Total	441	12	9	462

Statement V—Manuscript works acquired during the year 1911-12, arranged according to subject-matter.

Subject-matter.	Sanskrit	Tamil	Telugu	Kannase.	Perian.	Total.
Art	3	..	1	..	..	4
Biography :	2	..	..	..	..	2
Drama	19	4	..	..	..	23
Fiction	50	..	5	..	..	55
Language	27	..	1	..	..	28
Law	10	2	..	..	..	12
Medicine	67	11	115	6	1	200
Poetry	111	4	3	..	..	118
Philosophy	130	46	7	1	..	177
Religion	54	5	..	..	..	59
Science	..	..	..	..	..	..
Total ..	476	72	132	8	1	689

Statement V—Manuscript works acquired during the year 1910-11, arranged according to subject-matter.

Subject-matter.	Sanskrit.	Tamil and Mani-pravahan.	Telugu.	Kannase.	Malayalam.	Perian and Arabian.	Marathi.	Total.
Art	..	..	2	..	..	..	..	2
Drama	10	..	1	..	..	..	..	11
Fiction	53	3	5	..	3	..	..	62
Language	49	..	..	1	..	..	..	51
Law	36	..	..	..	..	..	..	36
Medicine	10	11	..	..	..	..	..	21
Poetry	191	15	33	2	4	2	6	253
Philosophy	259	1	11	..	9	..	3	283
Religion	147	100	..	1	..	..	..	248
Science	16	1	6	..	..	1	..	24
History	..	..	..	2	..	..	..	2
Biography	..	..	..	..	..	..	..	..
Total ..	771	131	58	6	17	3	13	999

APPENDIX.

List of printed books, catalogues, and journals purchased as well as presented to Government Oriental Manuscripts Library, during the triennium, 1910-11, 1911-12 and 1912-13.

1910-11.

1. List of Sanskrit, Jain, and Hindi Manuscripts in Benares.
2. Index to Panini's sutras, Dhatupatha, etc.
3. Cambridge University Library report.
4. Vinodakatha Kalpavalli.
5. Sriropikatha Kaumudi.
6. Mahakavi Bhavabhūtiyivithamu.
7. A list of Sanskrit Manuscripts on palm leaves.
8. Kumbakonam College Calendar for 1910-11.
9. Early History of India by Smith, V. A.
10. Kadambari of Bana, English translation by Ridding (C. M.).
11. Harasa-carita of Bana, by (J. B.) and Thomas (F. W.).
12. Śāṅkhya Aranyaka with an appendix on the Mahāvratā by Keith (A. B.).
13. Buddhist Manual of Psychological Ethics, translation by Rhys Davids (C. A. F.).
14. Panchatantra by Hertel.
15. Brhaddevata, text by Macdonald.
16. Brhaddevata, translation by Macdonald.

List of printed books, catalogues, and journals purchased as well as presented to Government Oriental Manuscripts Library, during the triennium, 1910-11, 1911-12 and 1912-13—cont.

1910-11—cont.

17. Whitney's Arthavaveda, translation.
Do. notes by Lauman (Intermediate Books 1 to 7 and pages 8 to 28—1 to 1046).
18. Vedic Concordance by Bloomfield, M.
19. Vedic Metre by Arnold.
20. Descriptive Catalogue of Sanskrit Manuscripts in the Calcutta College Library, Part 27 (pages 85—180).
21. Velugotivāri Vamsacarita by Vellāla Sadasiva Sastri.
22. The Indian Antiquary, Parts—
23. The Epigraphica Indica—volume IX, part 8 and volume X, parts 2 to 5.
24. The Pandit—volume XXXI, April to December 1909.
25. The Chowkamba Sanskrit Series, Nos. 150 to 160.
26. The Sastanukitavali Series, Nos. 77 to 99.
27. The Oriental Bibliography (volume XXII) for 1908, parts I and II.
28. Indian thought, volume II, Nos. 1 to 4 and volume III, No. 1.
29. Śrī Balamanōrama, pages 769 to 955 of Purvārdham.
Do. pages 481 to 624 of Uttarārdham.
30. Śrīman Mahābhārata, parts 43 to 48.
31. The Sacred books of the Hindus, volume III, parts 3 to 6, volume IV—part III, volume V—parts 1 to 3, and volume VI, parts 1 and 2.
32. Vedāntagrantharatnamālā, volume III, parts 10 to 12, volume IV parts 1 to 8.
33. Vāsavadatta.
34. Yādavabyodayam.
35. Achyutarāyabhyudayam.
36. Kāvya-lankāśāstra vṛtti.
37. Prāṭaparudriyasubhāṣana.
38. Kāvya-darsa.
39. Sarkar's Mimamsa Rules.
40. Bauerji's Lilavati with notes.
41. Astrological Self-Instructor.
42. Sarvarthachintamani—English translation.
43. Introduction to the Study of Astrology.
44. History of Vizianagar.
45. Illustrative Horoscopes.
46. Jātaka Chandrika.
47. Brihadjātaka (168 pages).
48. Siddhantakamudi Vyākhyā (Balamanōrama).
49. Kusikhandam.
50. Visaya Vyākhyā Dipika.
51. Sudhivilōcanam.
52. Andapillai Prayōga.
53. Grhya—Ratna Kāṇṭha Bhūṣanam.
54. Prayōga Darpanam.
55. Prayōga Chandrika.
56. Apastamba Yellajiyāparaprayōga.
57. Smṛtimuktaphala.
58. Dasanirpanayam.
59. Karmavipākā.
60. Smṛti Ratnākara.
61. Aconcasatākasavyakhanam.
62. Sudhivilōcanam.
63. Dharmaprayrthi.
64. Abhālanhikam.
65. Gōpāla Dēśikanhikam.
66. Parakālamāta Guruparampara.
67. Munitraya Manimalla.
68. Astavidha Nirṇayam.
69. Śaṅkhaśāstrī.
70. Bhāratamājari.
71. Prakṛya Champu.
72. Ācārya Champu.
73. Pradyumnānda Nāṭakam.
74. Sōtra Saṅgraham.
75. Pārāsara Sāhita.
76. Matsya-purāṇa.

List of printed books, catalogues, and journals purchased as well as presented to Government Oriental Manuscripts Library, during the triennium, 1910-11, 1911-12 and 1912-13—cont.

1910-11—cont.

77. Ācarāṇḍu.
78. Śrāddhamañjarī.
79. Gaṇeśagīta.
80. Jīvanmuktivivēka.
81. Dvautrimsadupanisadah with commentary.
82. Brhadāranyakopāṇiṣanmitāksara.
83. Taittirīyāranyaka with commentary.
84. Sāṇḍyābhāṣyasaṃuccaya.
85. Vaiyākaraṇabhāṣanāsara (with Kārika).
86. Satyasādharsanāsūtra (with commentary).
87. Puruṣārthacintāmaṇi.
88. Nityasōdasārkāṇava (with commentary).
89. Ācārābhāṣana.
90. Yatidharmasaṅgraha.
91. Gautamasūtra (with commentary).
92. Isidipāṇisadāḥ (with commentary).
93. Chāndōgyopāṇisad (with commentary).
94. Siddhāntadarsana.
95. Uttaraharivam amu.
96. Mārkaṇḍeyapurāṇamu.
97. Rāṅganātha Rāmāyaṇamu.
98. Viṣṇupurāṇamu.
99. Parījatāpaharaṇamu.
100. Samirakumāravijayamu.
101. Haravilāsamu.
102. Sṛṅgāraṇaisādhāmu.
103. Rāghavapāṇḍaviyamu.
104. Kalapātrnōdayamu.
105. Vijayavilāsamu.
106. Prabhavātipradyumnamu.
107. Bhīmākhaṇḍamu.
108. Pañcōlīparinayamu.
109. Yayōtticōtrāṇamu.
110. Hariscāndrōpākhyānamu.
111. Vajrayantivilāsamu.
112. Dasavātāracaritrāmu.
113. Rādhikāsvāntānamu.
114. Vēmanāpāliyamūlu.
115. Rasikajānamānōbhīramāmu.
116. Tārāsāṇḍikavijayamu.
117. Abhōbalapāṇḍityamu.
118. Sakatārēphaṇinayamu.
119. Kālahastīśvarasatakamu.
120. Āndhravācānābhāratāmu.
121. Buddha caritrāmu.
122. Lakṣmīnārāyaṇiyam.
123. Pāduturai.
124. Pāṇinōrāvātunīkāṇḍu.
125. Pīraṇōttarakāṇḍamūrai.
126. Kalkipūrinam.
127. Aricāṇḍirupurāṇamūrai.
128. Vāṣṭupurāṇamu.
129. Muttimudirū.
130. Nānāvayavādakkattalai, etc.
131. Sāivasamāyaneriyaṇi.
132. Devikālōttiram.
133. Arivānandasittiyār.
134. Kānniyākumārītālupurāṇam.
135. Abhidhānakoṣam.
136. Tirumurai (11th).
137. Prabhulingalīlayūrai.
138. Vināyakapurāṇam Upāsanakāṇḍam.
139. Vāyoṣāṇḍikāi.
140. Śivadharmōttiram.
141. Tiruvānaikkavapurāṇam.

List of printed books, catalogues, and journals purchased as well as presented to Government Oriental Manuscripts Library, during the triennium, 1910-11, 1911-12 and 1912-13—cont.

1910-11—cont.

142. Devibhāgavatam (first part).
143. Tirunākaippurāṇam.
144. Kārūppurāṇam.
145. Tiruvāṇmiyūrrpurāṇam.
146. Tiruverincaippurāṇavacāpam.
147. Parāśarasmti.
148. Vaitṭiya akārādi.
149. Viyāsaikkōvai.
150. Uruttirakōḍikkōvai.
151. Tillai Tiruccitrakūḍamāṇṇiyam.
152. Tiruppadirippuliyūrkālambakam.
153. Sethuparvatavartanīyammāi Pillai.
154. Kūcciyidālakalāṇḍāthi.
155. Śivabhāgāsaram, Sōkkanathavēṇṇa.
156. Kōlaimaruttalādiyūrai.
157. Kumārakuruvēṇṇikāl pīrabhaṇḍam and Sivaprakāśasāvanīkal prabhaṇḍam.
158. Desakāriyamahāvākkeyam.
159. Nyāyapprakāśam.
160. Sirappuppeyarakārādi.
161. Ariyappoppulavarbhāgavatam.
162. Śidambārappurāṇamūrai.
163. Tirumailāttalapurāṇam.
164. Tirukkūvappurāṇam (new edition).
165. Viṣṇupurāṇam vacānam.
166. Śrīvirūttiprabhākaram.
167. Prabhādar carittiram.
168. Pānavidūtūdu.
169. Tāyumanāvarpādāl with Arūpadavūrai.
170. Soundaryalaharī with Urai.
171. Sūtasāṇḍikāi.
172. Olivilōḍukkam.
173. Kāivalyam Tatvārtavūrai.
174. Astaprabhaṇḍamūlam.
175. Tiruvāsakamūlam.
176. Tiruvēṇṇaikkōvaiyūrai.
177. Nāidāthamūrai.
178. Pāṇanattārpādāl and purāṇam.
179. Śivamahānāpurāṇam.

1911-12.

180. The Indian Antiquary, Vol. XI (for the months April to December 1911) and Vol. XII (for the months January and February 1912) and Index to Vol. XXXIX—1910.
181. Epigraphica Indica, Vol. X, Parts 5 and 6.
182. The Pandit—Vol. XXXII, Nos. 1 to 12 (inclusive).
183. The Choukhāmba Sanskrit series Nos. 161 to 166 (inclusive).
184. Benares Sanskrit series Nos. 149 to 151 (inclusive).
185. Śāstramuktāvalī series Nos. 80 to 85 (inclusive).
186. Bibliographica Sanskritika, Nos. 36 and 37.
187. Indian Thought, Vol. III, Nos. 3 and 4, Vol. IV, No. 1.
188. Sacred Books of the Hindus, Vol. V, Parts 3, 4 and 5, and Vol. VI, Parts 3 and 4.
189. Brahmasūtra Bhāṣya, Parts 7 and 8.
190. Vēdānta grantharatnamālā, Vol. IV, Parts 9, 10, 11 and 12.
191. Sṛṅgāra pādyaratna sēsam.
192. Rukmīnīparinaya kāyaṇam.
193. Imperial Library Catalogue, Part II, subject index to the Author Catalogue, Vol. II.
194. Saugandhikāṇḍu.
195. Report of the Cambridge University Library Syndicate for the year ending 31st December 1910.
196. The Sāttirīya Brāhmaṇa with the Bhāṭṭa Bhāskara: Āṣṭaka I.
197. The Artha Śāstra of Kāṭhīlyā.
198. List of Hindi and Sanskrit Manuscripts deposited in the Sanskrit College, Benares, during 1909-10.
199. Kumbakonam College Calender for 1911-12.

List of printed books, catalogues, and journals purchased as well as presented to Government Oriental Manuscripts Library, during the triennium, 1910-11, 1911-12 and 1912-13—*cont.*

1911-12—*cont.*

200. Nitiśātra-Muktāvali of Peddanna Nannai chōḍa.
201. Prābhāṇḍhamani bhāṣanamū } Edited by M. Ramakṛṣṇa Kavi.
202. Kumārasambhavamū }
203. Taittirīyasmārta brāhmaṇa Nityakarmāṣṭakamū.
204. Descriptive Catalogue of Sanskrit Manuscripts in the Calcutta College Library by Hṛīkēśa sastri and N. C. Vaidyabhūṣanam, M.A.
205. Rara Arithmetica by David Eugene Smith.
206. Malabar Series, Wynaḍ its people and traditions. By Rao Bahadur C. Gopala Nair, Malabar.
207. The Conference of Orientalists including museums and Archaeology held at Simla, July 1911.
208. The Tapatisamvarana of Kulasekhara varma.
209. The Paramārthasāra of Bhagavadādiśeṣa.
210. Tīlōttama or Durgēśamandani by V. Ranga Rao, B.A.
211. Riddle of the Rāmāyana by C. V. Vaidya.
212. History of the Deccan. By R. G. Bhandarkar.
213. Kumārādasa and his place in Sanskrit Literature together with Janikiharan. By Nandargikar.
214. Kalidas : His poetry and mind, by A. C. Chattarjee.
215. Indian Plants and Drugs by Nadkarani.
216. Sivalīlārnava by Nilakantha Dikṣita.
217. Uttaraḡita by Vyāsa.
218. Bhārgavapurāṇa by Vyāsa.
219. Virōdhiparichaya by Nainācārya.
220. Sangitaratnamālīkā of Tiruvōmoli by Rāmabhadraācārya.
221. Dharmasāstra prakaraṇa, Parts I, II and III. By Devēndrasūri.
222. Upadēśartnākara by Munisundarasūri.
223. Dharmasaṅgraha by Manvijeyi Garu.
224. Śrēṇīkacaritam by Jinaprabhasuri.
225. Sankhyapracanabhāṣya by Vijñāśbhikṣu.
226. Nyayavārtikatikāṭāparya by Vācaspatimira.
227. Gōdārthadīpikā by Madhusūdnasaraswati.
228. Bhāgavatam with commentary.
229. Padukāsahasram.
230. Mumukṣudarpaṇam by Vedāntadesika.
231. Viṣṇupurāṇam with two commentaries by Vyāsa.
232. Rahasyatrayasāram by Vedāntadesika.
233. Sillara Rahasyam from Śārasāra to 11th Rahasyam by Vedāntadesika.
234. Vedāntadesikasōttra by Vedāntadesika.
235. Bhāgavatviṣayam.
236. Śrībhāṣyam by Rāmānūja.
237. Brahmasūtravṛtti by Sādāsivēndrasarasvati.
238. Vedāntaparibhāṣa with two commentaries by Rāmakṛṣṇadhuri.
239. Kēyūrabhūcaritramū.
240. Nirankuṣōpakhyānamū.
241. Kāktstthaviṣayamū.
242. Kuvalayaśvacaritramū.
243. Pañcāntarāmū.
244. Varāhaapurāṇamū.
245. Kavulacaritramū, Part III.
246. Jaimini Bhāratamū.
247. Parvatiparinayamū.
248. Bahulāśvacaritramū.
249. Śāraṅgadharacaritramū.
250. Śeṣadharmamū.
251. Mollārāmāyanamū.
252. Āndhraprasannaṛāghavavimarśanamū.
253. Dilīpacaritramū.
254. Rāmēśvaramāhātmyamū.
255. Āndhraparāśarasarmīti.
256. Acalātmañāparinayamū.
257. Kurupāṇḍavādyavibhāgamū.
258. Bālārāmāyananāṭakamū, Parts I and II.
259. Sakuntalāparinayamū.
260. Vijñāneswariyamū.

List of printed books, catalogues, and journals purchased as well as presented to Government Oriental Manuscripts Library during the triennium, 1910-11, 1911-12 and 1912-13—*cont.*

1911-12—*cont.*

261. Āndhrabhasabhūṣanamū.
262. Śrīvaṇāṇandamū.
263. Nānārājasamdarśanamū.
264. Uśanāṭakamū.
265. Bālavyakaraṇagupthārthaprakāśika.
266. Abhidānacintāmaṇi.
267. Ilakkaṇavilakkam (with commentary).
268. Ilakkaṇakkottu, etc. (with commentary).
269. Irayanarakapporūl (do)
270. Irāmānujadyasūtricaritai.
271. Garudapurāṇam (Prose).
272. Kalittogai.
273. Maccapurāṇam (Poetry).
274. Cūlamani (Seyyul).
275. Ceyyul ilakkaṇam (Prose).
276. Jñānavāsisatam (Mūlam).
277. Dāśavātāraprabhāvam (Prose).
278. Dandī alankāram (with commentary).
279. Do. Porulaniyiyal and Poduvaniyiyal.
280. Tamil Perakarādi.
281. Tanippādarirratu, Parts I and II (with commentary).
282. Taniceyyutēintāmaṇi, Part I.
283. Tirukkōvāiyar (with commentary).
284. Tirukkural (with commentary by Parimelalagar).
285. Tiruppuṅkal, Parts I and II.
286. Tolkaṇṇiyam. Eluttadhikāram to Poruladhikāram with commentary.
287. Nāḷadiyār. Commentary with English translation.
288. Prayōgavivēka Urai.
289. Pannirupāṭṭiyal.
290. Virasōliyam with commentary.
291. Viṇōḍarasamañjari.
292. Tiruvilāyādarapurāṇam.
293. Śrīpāncadāśī (with commentary).
294. Nalavenbā with commentary together with English translation.
295. Kāṇḍapurāṇam (Poetry, Volumes I and II).
296. Kāncipurāṇam with commentary, Volume I, Parts I and II.
297. Periyapurāṇam (with commentary, Volumes I and II).
298. Do. Prose edited by Navalār.
299. Nannūl by Navalār.
300. Do. by Śatakōparāmañjār.
301. Tirumālai Vyākhyānam.
302. Tirukkūruntāṇḍakam and Tirumēduntāṇḍakam.
303. Tiruviruttam (with commentary).
304. Kaṇṇinūn siruttāmbu with commentary.
305. Nityānusandhanam with commentary.
306. Nītinūrkottu.
307. Taniśloki with commentary.
308. Kāmba Rāmāyanam (Āraṇyākāṇḍa with commentary).
309. Tiruvāraṅgattāṇḍādī (with commentary).
310. Tiruvāraṅgakkālambagam (with commentary).
311. Tiruvāraṅgattumālai (do)
312. Tiruvēṅgaḍamālai (do)
313. Tiruvēṅgaḍattāṇḍādī (do)
314. Alakarāṇḍādī (do)
315. Śatakōparāṇḍāci (do)
316. Alakar kālambakam (do)
317. Maduraikkālambakam (do)
318. Alvārkaḷcaritram.
319. Bhattarvaiḷbhavam.
320. Abhayapradāśasāram.
321. Mārāṇkōvai.
322. Maṇavāḷamāmuniaṇṇērttāṇḍādī and Nūrttēti Tiruppaṭṭi āgaval.
323. Tiruvēṅgaḍavula.
324. Aṇḍal Pillai, Tamil.
325. Kāmbārāmāyanam Prose (7 Kāṇḍams).

List of printed books, catalogues, and journals purchased as well as presented to Government Oriental Manuscripts Library, during the triennium, 1910-11, 1911-12 and 1912-13—*cont.*

1911-12—*cont.*

326. Consciousness and Matter as taught by the yogis by an Indian.
327. History of India by A. R. F. Hoerle and Stork.
328. Samavidhāna Brahmana by A. C. Burnell.
329. Buddhism in Magadha and Ceylon by R. S. Copleston, D.D.
330. The Jainas by Dr. J. G. Buhler and J. Burgess.
331. The first principles of the Jain philosophy by Jhaveri.
332. Alberunis India by E. C. Sachan, Volumes I and 2.
333. The Pancasiddhantica of Varāhahira by Thibaut.
334. Signs and symbols of Primordial man by Charwan.
335. Vedic Grammar by A. A. Macdonell.
336. Encyclopædia of Ethics and Religion, Volumes I, II and III by James Hastings.
337. Life of Mahāvira.
338. The Indian Antiquary—Volume XLI, Parts DXVII to Volume XLII-DXXVII March 1912 to January 1913.
339. The Pandit Volume XXXIII. Nos. 1 to 2.
340. The Chowkamba Sanskrit Series Nos. 167 to 176.
341. Vālmiki Rāmāyana in Tamil Prose in 4 volumes by C. Srinivasa Aiyangar, B.A.
342. Sri Balaramāyana, Parts 14 to 21 of Uttarārdham.
343. Sacred Books of Hindus, Nos. 23 to 42.
344. Index to the names in the Mahābhārata, Part VII.
345. Vedāntagranthastamāla, Volume V, Parts 1 to 8.
346. Grantha Pradarsani Nos. May, June and July 1912.
347. A catalogue of the Telugu books in the British Museum.
348. Cambridge University report of the Library Syndicate for the year ending 31st December 1911.
349. Subhāṣitastakam presented by Kapistalam Rangachar.
350. List of Sanskrit and Hindi manuscripts deposited in the Sanskrit College, Benares, during 1910-11.
351. Catalogues Codicum Manuscriptorum Bibliothecae Regiae Monacensis.
352. List of officers and appointments in the Educational department as it stood on 1st April 1912.
353. Trivandrum Sanskrit Series Nos. 13 to 19.
354. Rules and Regulations of the Central Jain Oriental Library, Arrah.

1912-13.

355. A catalogue of Iranian manuscripts in the India Office Library.
356. Kumbakonam College Calendar for 1912-13.
357. Velugotivari Vansacaritramu presented by the Maharaja of Venkatagiri.
358. Digambara Jaina.
359. Rāmāyana with commentary—1.
360. Tātparya sandrika, Volume I—1.
361. Tarangani 1.
362. Nyāyamūla 3.
363. Sarvamūla 4.
364. Upanishads 5.
365. Abstract of the rules relating to the Public Service Examination in the Madras Presidency.
366. Sritattva prakāsika presented by Sriranga Nārāyaṇa Jiyar of Srirangam.
367. Oriental Bibliography, Volumes XXIII, XXIV (for 1909 and 1910), Part I.
368. Saṃnyāsa Upanishads:—The Minor Upanishads critically edited for the Adyar Library by Dr. F. Otto Schrader, Ph. D., Volume I.
369. List of Sanskrit and Prakrit manuscripts in the Adyar Library.
370. Das Grihya-und Dharmaśāstra Der Vaikhāṇsa by Dr. T. Bloch.
371. The Dipavamsa, an ancient Buddhist Historical Record, edited and translated by Hermann Oldenberg.
372. Baudhāyana Das Ritual Sutra by Dr. W. Caland.
373. Hindu Philosophy in a Nut Shell by E. B. Warman, M.A.
374. Pisaca Languages of N.-W. India by G. A. Grierson.
375. Astrology and religion among the Greeks and Romans by F. Cumont.
376. Thunder weapon in Religion and Folklore, a study in Comparative Archaeology by Chr. Blinkenberg, Ph.D.
377. Legends of Indian Buddhism, translated with an introduction by Francis Stephens.
378. Sacred books of the Buddhists, Volumes II and III, edited by F. M. Muller and T. W. R. Davids.
379. Pali Literature of Burma by M. A. Bode, Ph.D.

List of printed books, catalogues, and journals purchased as well as presented to Government Oriental Manuscripts Library, during the triennium, 1910-11, 1911-12 and 1912-13—*cont.*

1912-13—*cont.*

380. Vedic India by Zenaide A. Ragozin.
381. Geographical Data of the Raghuvamśa and Dasakumaracarita by Mark Collins.
382. Hindu Philosophy with an appendix of the Nyaya and Vaiśeṣika systems by John Davis, M.A.
383. Sankhya Philosophy by Richard Garbe.
384. Encyclopedia of Religion and Ethics, Volume IV, edited by James Hastings.
385. Yajus Sam Wiessen—Gehoriges, Phonetisches, compendium, Das Pratignasutra—by A. Weber.
386. Indian Calendar by L. D. Swamikannu Pillai.
387. Kamasutram Des Vatsayana by Richard Schmidt.
388. Taittiriya Pratishakha with commentary and Tarkabhāṣyaratna, Text, Translation and notes by W. D. Whitney.
389. Meghaduta with an introduction by E. Hultsch.
390. Prakṛarūpavāṭa by Simharaṇa edited by E. Hultsch.
391. Index to Atharvaveda.
392. Index to verbiorem to the published text of the Atharvaveda by W. D. Whitney.
393. Rig Veda Pratishakha by Max Müller.
394. Pitrmedhasūtras of Baudhāyana, Hiranyakesin and Gautama, edited by Dr. W. Caland.
395. Jaimini Grhyasūtra, edited by W. Caland.
396. Manavagryasūtra, edited by Dr. Frederich Knauer.
397. Atharvaveda Pratishakha of Canukya Caturdhayika, Text, translation and Notes by W. D. Whitney.
398. Kausikasūtra of the Atharvaveda with extracts from the commentaries of Dharila and Kesava, edited by Maurice Bloomfield.
399. Tiruvācakam (Sacred utterances), Tamil text, translation, etc., by G. U. Pope.
400. The Sacred Kurral by G. U. Pope.
401. An Interpretation of India's Religious History.
402. Bulfinch's Age of Fable or Beauties of Mythology.
403. Stories of Indian Gods and Heroes.
404. Gōbhillā Grhyasūtra.
405. Tatvacinātmani (complete).
406. Do. Didhitivirṭi.
407. Do. Didhitiprakāśa.
408. Tantravārtika (English) by Ganga Nath Jha.
409. Avadānakalpalata.
410. Adwaitacintākaustubha.
411. Aswavidyaka.
412. Baudhāyanasrautasūtra.
413. Nyāyakusumāñjaliprakaraṇa.
414. Sūryasiddhānta.
415. Satapathabrahmana (with commentary).
416. Sankhyāyanasrautasūtra.
417. Tandyamahābrahmana with commentary.
418. Samavedasamhita with Sayanabhāṣya.
419. Manavagryha Sūtra.
420. Kaṣitakīrāhmanam.
421. Siddhāntasirōman.
422. Sāstrārambhāsamathanam.
423. Bhāṣyaprakāśika.
424. Manjūsā (Muktāvaliyakha).
425. Vajrayanti.
426. Balamanōramā.
427. Grandhāpradarsini.
428. Translation of the Rāmāyana by Griffith.
429. History of Sanskrit Literature by Max Muller.
430. Sivasūtravimarsini.
431. Bhaktirasāyanam (1st Ullāsa).
432. Thekalas.
433. Tirumandiram (Mūlam).
434. Kumāradēvar, 16 Sāstras.
435. Padinemsittirjinaṣakōvāi.
436. Vivēkacintāmani Vēdāntaparicchedam.
437. Tatvavādam, etc. (16 books).

List of printed books, catalogues, and journals purchased as well as presented to Government Oriental Manuscripts Library, during the triennium, 1910-11, 1911-12 and 1912-13—*cont.*

1912-13—*cont.*

438. Śivasiddhāntasāstram (with old commentary).
439. Śivajñānabhōdam and Śivajñānabhāsyam.
440. Śaivasiddhānta Sāstram (with commentary).
441. Muvardēvāram (Pannurrai).
442. Do. (Talamurrai).
443. Agattiyarēvāratirattu (with commentary).
444. Panniruttirumuttirattu.
445. Tōthirakottu (Kandamannabāti).
446. Upamānasankirakam.
447. Tōlkoṇṇiyam (Eluttadhikkaram).
448. Agattiyar Meyjñam.
449. Anuvaiyar caritram.
450. Akampuravarāṇicci vilakkam.
451. Jñānājñānarahita ahaṃpural vilakkam.
452. Perakattiyattirattu (text and commentary).
453. Matavṛkṣam.
454. Drickṛisṛyavivēkam.
455. Vāṣudēva Manānam.
456. Ottakkūttar caritram.
457. Kāvyaṇankāraśudamāni.
458. Vasiṣṭha Rāmāyaṇam.
459. Gauraṇahariseṇḍra (dvipada).
460. Vijayavilāsam.
461. Prayadarsika.
462. Mitravindaparinyam.
463. Yadvavarāghavapāṇḍaviyam.
464. Bhaskarārāmāyaṇam.
465. Accatenugurāmāyaṇam.
466. Paucatantram.
467. Adhyātmarāmāyaṇam.
468. Rāmadāsa caritram.
469. Adyātmarāmāyaṇa Kīrtanamulu.
470. Andhrasābda cintāmaṇi.
471. Mrochakatikamu.
472. Mudrārāksasamu.
473. Nannayabhattāraka caritram.
474. Rājatarāngani, Part I.
- Do. II.
475. Vikramārka-caritram.
476. Candra-prabhā-caritram.
477. Sahasikakathā-māvam.
478. Sukranīti-sāstram.
479. Guṇamañjari.
480. Manuvasu-prakāśikānubandham.
481. Rāyanamantri-bhāskaracaritram.
482. Sūkasatpati.
483. Śrngarāśakuntalam.
484. Nītivakyāṃtamu.
485. Satakaratnāvali.
486. Catupadyamanimañjari.
487. Bhōjārājya.
488. Rājasekharavilāsa.
489. Rājasekharacaritra.
490. Andhrakavijivitanmulu.
491. Hindudēśakathāsaṅgraham.
492. Andhracaritram.

Dis. No. 3242, dated 6th June 1913.

Recorded.

2. The report is a record of good work done during the triennium in almost every direction.

3. For reasons explained in paragraph 10 of the report under review Appendix B to be attached to this report could not be got ready at the same time as the report, as the appendix in question is being enlarged into a Descriptive Catalogue of the manuscripts collected during the triennium. In the general Descriptive Catalogue only references will be given to such manuscripts as are described in these triennial catalogues. The Curator is requested to see that the printing of this catalogue is pushed through as vigorously as possible.

4. Orders approving the Curator's proposal to put up a temporary shed adjoining the northern side of the Library have been passed in Proceedings R.C. No. 3407/13, dated 21st May 1913.

5. The Curator's request for the supply of ruled paper to the Library is now under the consideration of Government.

6. The question of printing forms of applications for books referred to in paragraph 4 of the report should form the subject of a separate communication.

7. The thanks of the department are due to the several gentlemen mentioned in paragraph 6 of the report.

The question of presenting them with a copy each of the triennial catalogue of the manuscripts collected during the triennium may be raised when the catalogue has been printed.

A. G. BOURNE,
Director of Public Instruction.

To the Curator, Oriental Manuscripts Library.
 „ Principals, First-grade Colleges, Teachers' College,
 „ Saidapet, and Training School, Rajahmundry
 „ Superintendent of Sanskrit Schools, for information.
 „ Other Directors of Public Instruction, for information.
 „ Government, with covering letter.

Order—No. 601, Educational, dated 27th June 1913.

Recorded.

2. The thanks of Government are tendered to those gentlemen who during the triennium in question have rendered assistance in procuring manuscripts for the library

(True Extract.)

W. FRANCIS,
Ag. Secretary to Government.

To the Director of Public Instruction.
 „ Assistant Archaeological Superintendent for Epigraphy, etc.
 „ Public Department.
 Editors' table.

* To be filled and dated

(e) The names of the Secretary and Members should be printed in full when they occur on the right hand side, but only the first time when they appear on the left side, the initials alone being printed later.

..... Supdt. Supdt. *W. H.* Supdt.

(b) Three copies of proof of all notes should be sent for approval, except when instructions are given to the contrary.

SPECIAL INSTRUCTIONS.

TO BE FILLED IN BY THE PRESS.

Diary.	Initials of Press official.
Received in Press on.....	2.7.13 <i>Lb</i>
First proof furnished on.....	
Call for revised proof received on.....	
Revised proof furnished on.....	
Corrected proof received for striking on.....	
Final copies supplied on.....	12.7.13 <i>Lb</i>

Account of copies.	Complete copies.	Notes.	Issue copies.
Supplied to Secretariat for Record.....	49		
" " " Issue.....	26		
For Volumes.....	16		
For E. T.....			
Total ...	85	-	